

SCENE 28 · NUMBER 7

Երկրորդ հարթակը

Last night Davit left you a voicemail with the plan: the 9:12 from platform 2, back at 17:40. "Please buy two return tickets. I am there at 8:57." Sunday, 8:50: you buy the tickets. 8:57: there he is.

84 Words · 5 Exercises · Duration: 15 min.

Around town

Armenian

Read & listen
online



LEARNING GOAL

I can buy a train ticket, ask when and where the train leaves, and understand an announcement.

Դավիթ = ■ Lena (Lukas) = ○ Լուսինե = ▲

- Բարև: Վաղը գնացքը մեկնում է իննիսն անց տասներկու: Երկրորդ հարթակից:
- Գնիր երկու տոմս՝ գնալու և վերադառնալու համար: Ես գալիս եմ ութն անց հիսունյոթին:

○ Երեք թույլ շուտ: Իհարկե:

▲ Բարի լույս:

Sunday, ten to nine, at the ticket window.

○ Բարի լույս: Երկու տոմս դեպի լիճ: Գնալու և վերադառնալու:

▲ Այսօր եք վերադառնում:

○ Այո: Տասնյոթն անց քառասունին:

▲ Չորս հազար դրամ:

○ Ո՞ր հարթակից է մեկնում գնացքը:

▲ Երկրորդից:

At exactly 8:57, Davit arrives with a rucksack and a thermos.

■ Բարի լույս: Ուրն անց հիսունյոթ է:

○ Գիտեմ: Տոմսերն այստեղ են:

■ Հիանալի է: Ամեն ինչ ըստ ծրագրի է:

An announcement echoes through the station.

▲ Ներեցեք: Այսօրվա գնացքը չի մեկնում:

○ Իսկ հի՞մա:

■ Մի թույլ: Մեկ այլ ցուցակ ունեմ:

Vocabulary

DOING THINGS

հեռանալ	leave
ժամանել	come (by vehicle: come to the capital)
նշանակել	mean

SMALL WORDS

հենց	exactly
------	---------

LIFE AND WORK

ծրագիր	plan
--------	------

PLACES IN TOWN

հարթակ	platform
--------	----------

WHAT THINGS AND PEOPLE ARE LIKE

չեղարկված	cancelled
-----------	-----------

EVERYDAY THINGS

չվացուցակ	timetable
-----------	-----------

GETTING AROUND

տոմս	ticket
գնալու և վերադառնալու	return (ticket)
միայն գնալու	one way (ticket)

LISTENING & UNDERSTANDING**L1) WHO SAYS IT**

Read the dialogue again. Who says these words? Tick the right person.

**1 Բարև: Վաղը գնացքը մեկնում է իննին անց տասներկու:
Երկրորդ հարթակից:**

- ☐ A Lena
- ☐ B Դավիթ
- ☐ C Լուսինե

2 Բարի լույս: Ուրն անց հիսունյոթ է:

- ☐ A Lena
- ☐ B Լուսինե
- ☐ C Դավիթ

L2) WHAT DOES IT MEAN

Tick the right English meaning.

1 Երեք րոպե շուտ: Իհարկե:

- ☐ (A) Three minutes early. Of course.
- ☐ (B) Yes. At seventeen forty.
- ☐ (C) Good morning. It is eight fifty-seven.

2 Գիտեմ: Տոմսերն այստեղ են:

- ☐ (A) I know. The tickets are here.
- ☐ (B) Good morning. Two tickets to the lake. Return tickets.
- ☐ (C) Yes. At seventeen forty.

L3) HOW DO YOU SAY IT

Tick the right Armenian sentence.

1 Are you returning today?

- ☐ (A) Գիտեմ: Տոմսերն այստեղ են:
- ☐ (B) Բարի լույս:
- ☐ (C) Այսօր եք վերադառնում:

2 Excellent. Everything is according to plan.

- (A) Հիանալի է: Ամեն ինչ ըստ ծրագրի է:
- (B) Ո՞ր հարթակից է մեկնում գնացքը:
- (C) Ներեցեք: Այսօրվա գնացքը չի մեկնում:

L4) PUT THE WORDS IN ORDER

Write the words in the right order on the line.

- 1** քառասունին: Այո: անց Տասնյոթն

- 2** ունեմ: այլ ցուցակ Մի թույլ: Մեկ

L5) WHAT HAPPENS FIRST

Number the lines in the order they come in the scene.

- ☐ Երեք թույլ շուտ: Իհարկե:
- ☐ Ո՞ր հարթակից է մեկնում գնացքը:
- ☐ Այսօր եք վերադառնում:
- ☐ Հիանալի է: Ամեն ինչ ըստ ծրագրի է:
- ☐ Իսկ հի՞մա:

SCENE 28 · WORDS

Երկրորդ հարթակը

Platform two

4 Exercises · Duration: 10 min.

Around town

Armenian

Read & listen
online

ծրագիր
plan



հարթակ
platform



տոմս
ticket



գնալու և վեր
ադառնալու
return (ticket)



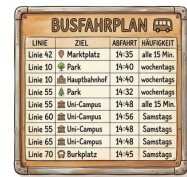
միայն գնալու
one way
(ticket)



հեռանալ
leave



ժամանել
come (by
vehicle: come
to the capital)



չվացուցակ
timetable



չեղարկված
cancelled



նշանակել
mean

Words

ծրագիր

plan

Հիանալի է: Ամեն ինչ ըստ ծրագրի է:

հարթակ

platform

Ո՞ր հարթակից է մեկնում գնացքը:

տոմս

ticket

Գիտեմ: Տոմսերն այստեղ են:

**գնալու և
վերադառնալու**

return (ticket)

Բարի լույս: Երկու տոմս դեպի լիճ:

Գնալու և վերադառնալու:

միայն գնալու

one way (ticket)

Բարի լույս: Երկու տոմս դեպի լիճ:

Գնալու և վերադառնալու:

հեռանալ

leave

Ժամանել

come (by vehicle: come to the capital)

չվացուցակ

timetable

հենց

exactly

Հենց իմ նախաճաշն է:

չեղարկված

cancelled

նշանակել

mean

VOCABULARY & COMMUNICATION**W1) WHAT DOES IT MEAN?**

What does it mean?

1 գնալու և վերադառնալու

- ☐ A a little
- ☐ B return (ticket)
- ☐ C bedroom

2 հեռանալ

- ☐ A leave
- ☐ B want
- ☐ C understand

3 նշանակել

- ☐ A café
- ☐ B metre
- ☐ C mean

4 չվացուցակ

- ☐ A December
- ☐ B June
- ☐ C timetable

5 ժամանել

- ☐ A come (by vehicle: come to the capital)
- ☐ B foot
- ☐ C check (a control)

6 հարթակ

- ☐ A three
- ☐ B be afraid (of)
- ☐ C platform

W2) PHRASES IN THIS CONVERSATION

Match the pairs.

- | | |
|---|---|
| ① Այո: Տասնյոթն
անց
քառասունին: | ⑤ A Three minutes early. Of
course. |
| ② Այսօր եք
վերադառնում: | ⑥ B Good morning. Two tickets to
the lake. Return tickets. |
| ③ Երեք թույլ շուտ:
հարկե: | ⑦ C Are you returning today? |
| ④ Բարի լույս:
Երկու տոմս
դեպի լիճ: Գնալու
և
վերադառնալու: | ⑧ D Yes. At seventeen forty. |

W3) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

Բարի Երեք Այո Այո

_____րոպե շուտ: Իհարկե:

Meaning: Three minutes early. Of course.

Այո Այո Բարի

_____լույս: Երկու տոմս դեպի լիճ: Գնալու և

վերադառնալու:

Meaning: Good morning. Two tickets to the lake. Return tickets.

Բարի Երեք Այո Այսօր

_____ եք վերադառնում:

Meaning: Are you returning today?

Բարի Այսօր Այո Երեք

_____ : Տասնյոթն անց քառասունին:

Meaning: Yes. At seventeen forty.

W4) PUT THE MESSAGE TOGETHER

Put the words in order.

1

Իհարկե:

Երեք

շուտ:

րոպե

Meaning: Three minutes early. Of course.

- 2 Գնալու Բարի վերադառնալու: և տոմս լիճ:
դեպի լույս: Երկու
-

Meaning: Good morning. Two tickets to the lake. Return tickets.

- 3 վերադառնում: եք Այսօր
-

Meaning: Are you returning today?

- 4 Այո: Տասնյոթն անց քառասունին:
-

Meaning: Yes. At seventeen forty.

Երկրորդից / Վերադառնում ենք

Platforms, tickets and precise times

5 Exercises · Duration: 15 min.

Around town

Armenian

Read & listen
online



Platforms, tickets and precise times

A train leaves **երկրորդ հարթակից**: from the second platform. If platform is understood, say **երկրորդից**. The source ending attaches to the word that stands for the platform.

For a return ticket ask for **գնալու և վերադառնալու տոմս**. **Գնալու և վերադառնալու համար** means for going and returning. These are useful ticket phrases with **ու** on the dictionary verbs.

For timetable time, hours above twelve are normal: **տասնյոթն անց քառասունհին**. Keep the minutes as a number rather than attempting a second tense.

Գնացքը երկրորդ հարթակից է մեկնում:

The train leaves from platform two.

Երկու տոմս, խնդրում եմ:

Two tickets, please.

Մենք այսօր վերադառնում ենք:

We are returning today.

GRAMMAR**G1) NOTICE THE USEFUL FORM**

Find the form explained in this unit.

- 1 Գնացքը երկրորդ հարթակից է մեկնում:

Meaning: The train leaves from platform two.

- 2 Երկու տոմս, խնդրում եմ:

Meaning: Two tickets, please.

- 3 Մենք այսօր վերադառնում ենք:

Meaning: We are returning today.

G2) CHOOSE THE FORM THAT FITS

Choose the right word for the gap.

1 Գնացքը երկրորդ _____ է մեկնում:

- ☐ (A) հարթակից
- ☐ (B) հարթակը
- ☐ (C) հարթակում

Meaning: The train leaves from platform two.

2 Երկու _____, խնդրում եմ:

- ☐ (A) տոմս
- ☐ (B) տոմսերը
- ☐ (C) տոմսեր

Meaning: Two tickets, please.

3 Մենք այսօր _____ ենք:

- ☐ (A) վերադառնալ
- ☐ (B) վերադառնում
- ☐ (C) վերադառնում է

Meaning: We are returning today.

G3) COMPLETE THE MESSAGE

Fill the gaps with the words from the box.

հարթակից հարթակում

Գնացքը երկրորդ _____ է մեկնում:

Meaning: The train leaves from platform two.

տոմս տոմսեր

Երկու _____, խնդրում եմ:

Meaning: Two tickets, please.

վերադառնում վերադառնալ

Մենք այսօր _____ ենք:

Meaning: We are returning today.

G4) BUILD A USEFUL SENTENCE

Put the words in order.

- 1 Է մեկնում: երկրորդ Գնացքը հարթակից

Meaning: The train leaves from platform two.

- 2 տոմս, եմ: խնդրում երկու

Meaning: Two tickets, please.

- 3 Մենք այսօր ենք: վերադառնում

Meaning: We are returning today.

G5) CONNECT FORM AND MEANING

Match the pairs.

- | | |
|--|--|
| ① Երկու տոմս,
խնդրում եմ: | Ⓐ We are returning today. |
| ② Գնացքը երկրորդ
հարթակից է
մեկնում: | Ⓑ Two tickets, please. |
| ③ Մենք այսօր
վերադառնում
ենք: | Ⓒ The train leaves from
platform two. |